

Capítulo 1 Introducción a la Guía

1.1 ¿En qué consiste esta Guía de Recursos?

Ésta es la segunda edición, en agosto de 2006, de la “Guía de Recursos sobre transversalización de género en la gestión del agua”, la cual fue publicada por primera vez por el Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD) en 2003. Se trata de un documento de consulta para ayudar a los y las profesionales en las áreas de género y agua, las personas responsables de transversalizar el enfoque de género en una institución, proyecto o programa, así como cualquier otra persona o institución interesada en el sector de agua. Es una recopilación de recursos relativamente nuevos – documentos, ponencias, libros, estudios de caso, herramientas y cajas de herramientas – sobre la transversalización del enfoque de género en la gestión integrada de los recursos hídricos (GIRH). La idea es que apunte las acciones, lecturas e investigaciones futuras. Hemos añadido descripciones sectoriales, especialmente relacionadas con temas y debates actuales. Nuevas ligas a sitios de internet válidas en 2006 están incluidas. Sin embargo tienden a cambiar constantemente; le sugerimos tratar de encontrar las nuevas ligas antes de investigar con los editores.

1.2 ¿Por qué fue elaborada?

La guía fue elaborada en respuesta a una necesidad identificada de información sobre la transversalización del enfoque de género en la GIRH. Si bien es cierto que existe considerable información al respecto, ésta se encuentra dispersa en distintas instituciones y organizaciones, lo cual hace difícil identificar dónde obtener recursos específicos sobre aspectos concretos relacionados con la transversalización del enfoque de género en los sectores de agua. Esta guía servirá para respaldar los esfuerzos de quienes intentan transversalizar la perspectiva de género en sus programas y proyectos y quienes buscan mejorar su conocimiento y sus destrezas de género y GIRH.

1.3 ¿Cuáles son sus objetivos?

La Guía de Recursos ha sido pensada para:

- Facilitar el acceso a la literatura y los recursos disponibles sobre género y GIRH;
- Fortalecer la sostenibilidad y la eficacia de las actividades en el sector de agua, a través de la incorporación del análisis de igualdad de género y de la diversidad o equidad social de género;
- Mejorar la comprensión y el conocimiento de los conceptos de género mediante referencias de fácil acceso a los materiales, casos y herramientas existentes; y
- Mejorar los enfoques de planificación, ejecución, gestión y seguimiento de las intervenciones en GIRH.

1.4 ¿Cómo fue elaborada?

La elaboración de la presente Guía de Recursos fue un proceso interactivo que supuso la participación de consultoras/es, profesionales del sector de agua, especialistas en género y oficiales de programas que trabajan en distintos sectores de agua en varios continentes. La recopilación de esta segunda edición fue coordinada por la Alianza de Género y Agua (GWA, por sus siglas en inglés), con la contribución técnica del Centro Internacional de Agua Potable y Saneamiento (IRC, por sus siglas en inglés). GWA, IRC y CapNet colaboraron en este esfuerzo, mientras que el Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD) otorgó el financiamiento.

1.5 ¿Cómo debe usarse?

La Guía de Recursos no es un conjunto de lineamientos ni una caja de herramientas que enseña cómo transversalizar el enfoque de género “paso por paso”. Se trata de una guía referencial que debe ser usada en conjunción con los textos y materiales a los que hace referencia. Ofrece una breve descripción general de la situación y un resumen de los temas comprendidos dentro de los distintos subsectores de la GIRH, y está diseñada para generar conciencia y promover el aprendizaje y el análisis de aspectos relevantes relacionados con la equidad social y el enfoque de género. Los capítulos y las secciones ayudan a las personas interesadas en algunos temas a identificarlos de manera específica. Puede ser útil revisar primero las secciones de interés, en vez de intentar leer toda la guía desde el principio hasta el fin. Otras secciones ofrecen a los usuarios y usuarias materiales y recursos adicionales que resultan valiosos para desarrollar un enfoque holístico para la gestión de los recursos hídricos.